

matho®



Nestler-matho GmbH  
Rheinstrasse 221  
D-76532 Baden-Baden  
service@nestler-matho.de  
N-m 698 DN 803099

## DE N-m 698 SUPPLY 65 GaN Wallcharger Bedienungsanleitung

Bitte lesen Sie diese Anleitung vor Gebrauch des Artikels sorgfältig durch. Bewahren Sie sie auf und händigen Sie diese bei Weitergabe des Produkts mit aus.

Hiermit erklärt Nestler-matho GmbH, dass das Gerät N-m 698 der Richtlinie 2014/30/EU; 2011/65/EU; 2014/35/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: [www.nestler-matho.de](http://www.nestler-matho.de)

### Technische Daten:

Input: AC 100-240V 50/60Hz 1.5A max.  
USB-A Output (QC3.0): 5V/3A-9V/3A-12V/3A (36W max.)  
USB-C1 Output: 5V/3A-9V/3A-12V/3A-15V/3A-20V/3.25A (65W max.)  
USB-C2 Output: 5V/3A-9V/3A-12V/3A-15V/3A-20V/3.25A (65W max.)  
USB-C1+USB-C2 Output: 45W+20W  
USB-C1+USB-A: 45W+18W  
USB-C2+USB-A: 15W; USB-C1+(USB-C2+USB-A): 45W+15W

### Bedienungsanleitung:

Stecken Sie das Ladegerät in eine Wandsteckdose ein.  
Schließen Sie das zu ladende Gerät mit Hilfe eines passenden Kabels an das Ladegerät an. Der Ladevorgang startet automatisch.  
Trennen Sie nach Abschluss des Ladevorgangs Ihr Gerät vom Ladegerät.

### Wichtige Sicherheitshinweise

Wir empfehlen Ihnen, Ihre Daten auf dem Digitalgerät regelmäßig zu prüfen. Wir haften nicht für Datenverlust durch die Nutzung des Ladegeräts.

Das Gerät erwärmt sich während des Betriebs. Das Produkt darf nicht geöffnet, geändert oder repariert werden. Es muss sorgfältig behandelt und vor Stößen und Erschütterungen geschützt werden.

Das Gerät darf nicht in heißen, kalten, feuchten oder staubigen Umgebungen eingesetzt werden. Vor offenen Flammen, Heizungen oder direkter Sonneneinstrahlung schützen.

Vor Regen, Wasser, Feuchtigkeit und Spritzwasser schützen. Das Produkt darf nicht mit nassen Händen angefasst werden.

Wenn das Gerät während des Betriebs ungewöhnlich heiß wird, entfernen Sie es sofort vom Stromnetz.

Halten Sie das Gerät von Kindern fern.

Führen Sie das Gerät am Ende seiner Lebensdauer einer mit den Normen Ihres Landes konformen Entsorgung zu.

Technische Änderungen, Irrtümer und Druckfehler vorbehalten.

## EN N-m 698 SUPPLY 65 GaN Wallcharger Instruction manual

Please read these instructions carefully before using the product. Keep them in a safe place and hand them out when passing on the product.

Hereby, Nestler-matho GmbH declares that the device N-m 698 is in compliance with Directive 2014/30/EU; 2011/65/EU; 2014/35/EU. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following Internet address: [www.nestler-matho.de](http://www.nestler-matho.de)

**Scope of delivery:** Charger, operating instructions

### Technical data:

Input: AC 100-240V 50/60Hz 1.5A max.  
USB-A Output (QC3.0): 5V/3A-9V/3A-12V/3A (36W max.)  
USB-C1 Output: 5V/3A-9V/3A-12V/3A-15V/3A-20V/3.25A (65W max.)  
USB-C2 output: 5V/3A-9V/3A-12V/3A-15V/3A-20V/3.25A (65W max.)  
USB-C1+USB-C2 output: 45W+20W  
USB-C1+USB-A: 45W+18W  
USB-C2+USB-A output: 15W USB-C1+(USB-C2+USB-A): 45W+15W

### Instruction manual:

Plug the charger into a wall socket. Connect the device to be charged to the charger using a suitable cable. The charging process starts automatically.  
When charging is complete, disconnect your device from the charger.

### Important safety information

We recommend that you check your data on the digital device regularly. We are not liable for any loss of data due to the use of the charger.

The product heats up during operation.

The product must not be opened, modified or repaired. It must be handled with care and protected from shock and vibration.

The unit must not be used in hot, cold, humid or dusty environments. Protect from open flames, heaters or direct sunlight.

Protect from rain, water, humidity and splashing water. Do not handle the product with wet hands.

If the appliance becomes unusually hot during operation, disconnect it from the mains immediately.

Keep the appliance away from children.

At the end of its service life, dispose of the appliance in accordance with the standards of your country.

Technical changes, errors and misprints excepted.

## FR N-m 698 SUPPLY 65 GaN Wallcharger Mode d'emploi

Veuillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser l'article. Conservez-le et remettez-le à quelqu'un qui vous remettra le produit.

Par la présente, Nestler-matho GmbH déclare que l'appareil N-m 698 est conforme aux directives 2014/30/UE ; 2011/65/UE ; 2014/35/UE. Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante : [www.nestler-matho.de](http://www.nestler-matho.de)

**Contenu de la livraison :** chargeur, mode d'emploi

### Caractéristiques techniques :

Entrée : CA 100-240 V 50/60 Hz 1,5 A max.  
Sortie USB-A (QC3.0) : 5 V/3 A-9 V/3 A-12 V/3 A (36 W max.)  
Sortie USB-C1 : 5 V/3 A-9 V/3 A-12 V/3 A-15 V/3 A-20 V/3,25 A (65 W max.)  
Sortie USB-C2 : 5 V/3 A-9 V/3 A-12 V/3 A-15 V/3 A-20 V/3,25 A (65 W max.)  
Sortie USB-C1+USB-C2 : 45 W+20 W  
Sortie USB-C1+USB-A : 45 W+18 W  
Sortie USB-C2+USB-A : 15 W  
Sortie USB-C1+(USB-C2+USB-A) : 45 W+15 W

### Mode d'emploi :

Branchez le chargeur sur une prise murale. Connectez l'appareil à charger au chargeur à l'aide d'un câble adapté. Le processus de charge démarre automatiquement.  
Une fois la charge terminée, débranchez votre appareil du chargeur.

### Mode d'emploi :

Branchez le chargeur sur une prise murale. Connectez l'appareil à charger au chargeur à l'aide d'un câble adapté. Le processus de charge démarre automatiquement.

Une fois la charge terminée, débranchez votre appareil du chargeur.

### Consignes de sécurité importantes

Nous vous recommandons de vérifier régulièrement vos données sur l'appareil numérique. Nous ne sommes pas responsables de la perte de données due à l'utilisation du chargeur.  
L'appareil chauffe pendant son fonctionnement.

Le produit ne doit pas être ouvert, modifié ou réparé. Il doit être manipulé avec soin et protégé contre les chocs et les vibrations.

L'appareil ne doit pas être utilisé dans des environnements chauds, froids, humides ou poussiéreux. Le protéger des flammes nues, des chauffages ou de la lumière directe du soleil.

Protéger de la pluie, de l'eau, de l'humidité et des éclaboussures. Ne pas manipuler le produit avec les mains mouillées.

Si l'appareil devient anormalement chaud pendant son fonctionnement, le débrancher immédiatement.

Gardez l'appareil hors de portée des enfants. A la fin de sa durée de vie, éliminez l'appareil conformément aux normes en vigueur dans votre pays

Sous réserve de modifications techniques, d'erreurs et de fautes d'impression.